



## Consejo de Seguridad

Distr. general  
18 de diciembre de 2003  
Español  
Original: inglés

---

### Declaración del Presidente del Consejo de Seguridad

En la 4887ª sesión del Consejo de Seguridad, celebrada el 18 de diciembre de 2003, en relación con el examen por el Consejo del tema titulado “La situación entre el Iraq y Kuwait”, el Presidente del Consejo de Seguridad hizo la siguiente declaración en nombre del Consejo:

“El Consejo de Seguridad asistió hoy a una presentación de información por el Embajador Yuli Vorontsov, Coordinador de Alto Nivel del Secretario General, sobre el 14º informe del Secretario General presentado de conformidad con el párrafo 14 de la resolución 1284 (1999) del Consejo de Seguridad.

El Consejo de Seguridad expresó su pleno apoyo al Embajador Vorontsov y a su incansable labor en relación con las cuestiones de los nacionales de Kuwait y de terceros países y la devolución de todos los bienes kuwaitíes. El Consejo acordó que el mandato del Embajador debía continuar de conformidad con el párrafo 14 de la resolución 1284 (1999).

El Consejo de Seguridad compartía las opiniones expresadas por el Secretario General en su informe. El Consejo condenó enérgicamente los asesinatos de nacionales de Kuwait y de terceros países por el anterior régimen del Iraq en violación del derecho internacional, especialmente el secuestro de civiles de ambos sexos del territorio de Kuwait, su ejecución a sangre fría en lugares recónditos del Iraq y el encubrimiento de la verdad a lo largo de un decenio. El Consejo de Seguridad expresó su firme esperanza de que se haría comparecer ante la justicia a los responsables de esos horribles crímenes.

El Consejo de Seguridad expresó sus sinceras condolencias a todas las familias de los nacionales de Kuwait y de terceros países. El Consejo expresó su incesante preocupación por la desdicha de las familias de aquellas personas cuyo paradero todavía se ignora.

El Consejo de Seguridad subrayó la importancia de la labor de la Autoridad Provisional de la Coalición, el Comité Internacional de la Cruz Roja, la Comisión Tripartita y su Subcomité Técnico, y pidió a todas las partes interesadas que siguieran buscando una solución satisfactoria a todas las cuestiones humanitarias pendientes que abarcaba el mandato del Embajador Vorontsov.

El Consejo de Seguridad lamentó profundamente que todavía no se hubieran devuelto a Kuwait los bienes kuwaitíes, incluidos los archivos nacionales, y alentó a la Autoridad Provisional de la Coalición y a las demás partes interesadas a que mantuvieran su compromiso de encontrar y restituir todos los



bienes y los archivos kuwaitíes, de conformidad con el párrafo 6 de la resolución 1483 (2003). El Consejo acordó que seguiría examinando el mandato del Embajador Vorontsov y manifestó su interés por recibir el siguiente informe del Embajador.”

---